

No. 8566

**ROMANIA
and
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA**

**Agreement concerning cultural co-operation. Signed at
Bucharest, on 27 May 1965**

Official texts : Romanian and Chinese.

Registered by Romania on 10 March 1967.

**ROUMANIE
et
RÉPUBLIQUE POPULAIRE DE CHINE**

**Accord de coopération culturelle. Signé à Bucarest, le
27 mai 1965**

Textes officiels roumain et chinois.

Enregistré par la Roumanie le 10 mars 1967.

[TRANSLATION — TRADUCTION]

No. 8566. AGREEMENT¹ BETWEEN THE ROMANIAN
PEOPLE'S REPUBLIC AND THE PEOPLE'S REPUBLIC
OF CHINA CONCERNING CULTURAL CO-OPERATION.
SIGNED AT BUCAREST, ON 27 MAY 1965

The Government of the Romanian People's Republic and the Government of the People's Republic of China, desiring to develop and strengthen friendship and co-operation between the Romanian and Chinese peoples and to intensify and broaden relations in the fields on science, education and culture, have decided to conclude this Agreement.

Article 1

The Contracting Parties undertake, on the basis of mutual respect for the principles of sovereignty, non-interference in internal affairs, equality of rights and mutual benefit, to foster and develop co-operation in the fields of science, education, culture, art, the cinema, the Press, radio and television, health and sports.

Article 2

The two Contracting Parties shall promote co-operation between the academies and scientific institutions of the two countries through :

(a) Exchange visits of delegations for the purpose of engaging in study, obtaining documentary material, exchanging experience and delivering lectures on specialized subject ;

(b) The exchange of scientific books and publications and other specialized material.

Article 3

The two Contracting Parties shall encourage and promote co-operation in the field of education through :

(a) Exchange visits by educators at all levels for the purpose of exchanging experience, obtaining documentary material and delivering lectures on specialized subjects ;

¹ Came into force on 13 August 1965, the date of the second notification by which the Contracting Parties informed each other of its final approval, in accordance with article 13